

ORDRE DU JOUR 13

ADOPTION DU BUDGET POUR L'EXERCICE EN COURS 2026 À
L'ATTENTION DE L'ASSEMBLÉE DES DÉLÉGUÉ·E·S, LE CAS
ECHEANT COMPLETES PAR DES COMMENTAIRES ET/OU DES
PROPOSITIONS DE L'ASSEMBLEE SPORTIVE

REQUÉRANT: DIRECTION SPORTIVE SWIMMING

La direction sportive Swimming propose l'adoption du budget pour l'exercice en cours 2026 à l'attention de l'assemblée des délégué·e·s.

SUPPLIERS



NOSERGROUP

PARTNERS



SWISSLOS



BUDGET 2026

Nr.	BETRIEB SRECHNUNG Swimming	COMPTE D'EXPLOITATION Swimming	Budget 2026	Actual 2025	Actual 2024
3	BETRIEB SERTRAG	RE CETTES D'EXPLOITATION	3'329'250	3'382'703	3'336'560
30	Erhaltene Zuwendungen:	Dons reçus:	0	0	0
	davon gebunden	dont immobilisé	0	0	0
	davon frei	dont libres	0	0	0
31	Beiträge der öffentlichen Hand	Contributions publiques	76'500	2'328'431	2'287'232
32	Beiträge des privatrechtlichen Bereichs	Contributions privées	2'183'000	0	0
33	Erlös aus Lieferungen und Leistungen	Produits de livraisons et de prestations	1'069'750	1'054'272	1'049'328
300	Beiträge Mitglieder	Cotisations membres	767'000	764'407	745'545
303	Verbände	Fédérations	10'000	7'293	11'082
304	Werbeerträge	Recettes de publicité	41'000	41'563	19'000
305	Spenden / Gönner	Dons / Bienfaiteurs	0	0	0
306	Events und Wettkämpfe	Événements et compétitions	30'000	40'050	45'784
307	Aus- und Weiterbildung	Formation et perfectionnement	0	0	0
340	Dienstleistungen / Erträge	Prestations de services / recettes	144'750	153'952	16'851
379	Kostenbeteiligungen	Participations aux frais	77'000	47'009	43'546
390	Ertragsminderungen	Diminutions de recette	0	-2	15'870
4	BETRIEB SAUFWAND	CHARGES	3'445'936	3'400'425	3'365'039
40	Entrichtete Beiträge und Zuwendungen	Cotisations et subventions versées	2'281'450	2'231'299	2'291'103
400	Spitzensport	Sport d'E lite	940'000	1'041'365	1'073'223
410	Nachwuchsleistungssport	Sport de performance de la relève	942'000	922'895	992'818
420	Breitensport	Sport populaire	10'000	7'623	8'139
430	Meisterschaften, Wettkampfbetrieb	Championnats, compétitions	156'150	117'404	137'597
440	Ausbildung	Formation	10'000	7'744	12'350
450	Projekte / andere Anlässe	Projets / autres événements	90'000	1'939	20'431
460	Ausrüstung	Equipement	80'000	96'141	27'718
470	Dach- und Partnerverbände	Fédérations faitières et partenaires	35'800	21'458	13'412
480	Sitzungen / Versammlungen / Kongresse	Séances / réunions / congrès	17'500	14'730	5'415
50	Personalaufwand	Charges de personnel	1'124'486	1'151'843	1'008'579
500	Lohnaufwand	Charges salariales	951'186	982'954	851'987
570	Sozialleistungen	Charges sociales	91'300	98'783	90'966
580	Übrige Personalkosten / Spesen	Autres coûts de personnel / frais	82'000	70'106	65'625
60	Sachaufwand	Charges d'exploitation	40'000	17'282	57'857
69	Abschreibungen	Amortissements	0	0	7'500
	BETRIEB SERGEBNIS	RÉ SULTAT D'EXPLOITATION	-116'686	-17'722	-28'479

Nr.	BETRIEBSRECHNUNG Swimming	COMPTE D'EXPLOITATION Swimming	Budget 2026	Actual 2025	Actual 2024
7	Finanzergebnis	Compte de résultat	0	0	-1'990
71	Finanzaufwendungen	Charges financières	0	0	-1'990
72	Finanzerträge	Produits financiers	0	0	0
8	Ausserordentliches Ergebnis	Résultat extraordinaire	0	0	0
82	Ausserordentlicher, einmaliger oder periodenfremder Aufwand	Charges extraordinaires, uniques ou d'exercices antérieurs	0	0	0
83	Ausserordentlicher, einmaliger oder periodenfremder Ertrag	Produits extraordinaires, uniques ou d'exercices antérieurs	0	0	0
9	Ertragssteuern	Impôts sur le revenu	0	0	0
ERGEBNIS VOR VERÄNDERUNG DES FONDSKAPITALS			-116'686	-17'722	-30'469
Veränderung des Fondskapital			0	-15'564	30'469
ERGEBNIS VOR VERÄNDERUNG DES ORGANISATIONSKAPITAL			-116'686	-2'158	0
Veränderung des Organisationskapital			0	-2'158	0
JAHRESERGEBNIS NACH VERÄNDERUNG DES ORGANISATIONSKAPITAL			-116'686	0	0
COMPTES ANNUELS APRÈS MODIFICATION DU CAPITAL D'ORGANISATION					